



Mariage prévu en Macédoine du Nord

Selon la législation locale, un certificat de capacité matrimoniale est requis pour tous les citoyens suisses qui souhaitent se marier en Macédoine du Nord (également pour les doubles nationaux Suisse/Macédoine du Nord).

21.10.2024

Documents à remettre personnellement à la représentation suisse

De la personne étrangère résidante en Macédoine du Nord:

- ☐ Passeport original + 1 photocopies du passeport
- ☐ Formulaire « **Demande d'exécution de la procédure préparatoire du mariage ou commande d'un certificat de capacité matrimoniale** », dûment rempli (non daté, non signé)
- ☐ Acte de naissance original du lieu de naissance « **Извод од матичната книга на родените Образец А / Certifikatë e lindjes Formule A / Extrait de l'acte de naissance Formule A** »
- ☐ Certificat de domicile original « **Потврда за живеалиште / Vërtetim i vendbanimit** », avec apostille et traduction
- ☐ Extrait du registre de l'état civil original « **Уверение (Потврда за било какви промени во матичната книга) / Vërtetim për të gjitha ndryshimet në librin amë** », avec apostille et traduction
- ☐ Si divorcé/e : copie certifiée conforme du jugement de divorce avec mention de son entrée en vigueur « **Заверена копија од одлуката за развод на бракот со потврда за правосилност / Корје е vërtetuar e vendimit te shkurorezimit me shënim rreth plotfuqishmërisë** », avec apostille et traduction
- ☐ Si veuf/veuve : acte de décès original « **Извод од матичната книга на умрениите Образец С / Certifikatë e vdekjes Formule C / Extrait de l'acte de décès Formule C** »
- ☐ En cas de changement de nom : décision du changement de nom avec mention de son entrée en vigueur original « **Оригинална одлука за промена на името со потврда за правосилност / Vërtetimi për ndryshimin e emrit/mbiemrit me shënim rreth plotfuqishmërisë** », avec apostille et traduction

De la personne résidante en Suisse :

- ☐ 1 photocopie du passeport
- ☐ 1 copie du permis de séjour suisse (si nationalité étrangère)

Documents d'état civil et apostille

Les documents originaux sont destinés à l'autorité de l'état civil compétente en Suisse et ne peuvent pas être plus ancien de six mois. Ils ne seront pas restitués. Les photocopies ne sont pas acceptées.

Des documents supplémentaires peuvent être exigés, en cas de besoin.

Les traductions doivent être disponibles dans une langue nationale suisse ou en anglais.

Les apostilles peuvent être demandées auprès du ministère de la Justice :

Министерство за правда / Ministria e Drejtësisë
Dimitrie Cupovski 9
1000 Skopje

Emoluments

<https://www.eda.admin.ch/content/dam/countries/countries-content/kosovo/en/Liste-Gebuehren-fuer-Webseite.pdf>

Prise de rendez-vous

Le rendez-vous ne sera fixé que lorsque nous aurons reçu une confirmation écrite que vous avez tous les documents nécessaires selon cette fiche d'information.

Pour ce faire, remplissez le [formulaire de contact](#) sur notre site internet :

<https://www.eda.admin.ch/countries/kosovo/fr/home/etc/kontaktform-langfristige-visa.html>



Remise de la décision

Le requérant sera contacté dès réception du certificat de capacité matrimoniale de la Suisse.